

DENVER®

Användarhandbok

Klockradio

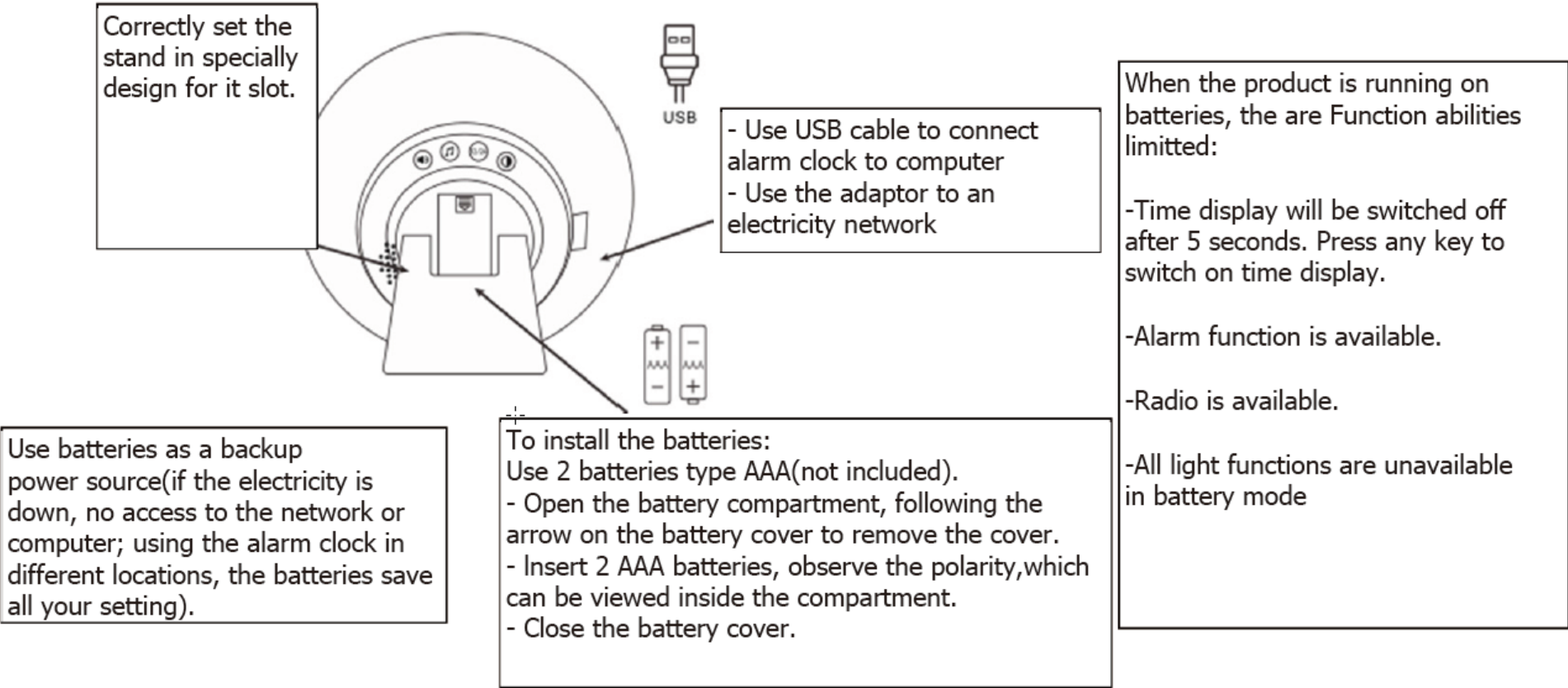
CRL-330



www.denver-electronics.com

Innan du använder denna produkt, läs denna bruksanvisning noggrant och fullständigt.

Produktinformation



EN	SE
Correctly set the stand in specially design for it slot.	Ställ upp ställningen korrekt speciell utformad för den platsen.
- Use USB cable to connect alarm clock to computer	- Använd USB-kabeln för att ansluta väckarklockan till datorn
- Use the adaptor to an electricity network	- Använd adaptern till ett elnät
Use batteries as a backup power source (if the electricity is down, no access to the network or computer; using the alarm clock in different locations, the batteries save all your setting)	Använd batterier som reservkraft (om strömmen är nere, ingen åtkomst till nätverk eller dator, med hjälp av väckarklockan på olika platser sparar batterierna hela din inställning)
To install the batteries:	Installera batterier:
Use 2 batteries type AAA (not included).	Använd 2 batterier typ AAA (medföljer inte).

- Open the battery compartment, following the arrow on the battery cover to remove the cover.	- Öppna batterifacket. Följ pilen på batteriluckan för att ta bort locket.
- Insert 2 AAA batteries, observe the polarity, which can be viewed inside the compartment.	- Sätt i 2 AAA-batterier. Observera polariteten, som kan ses på fackets insida.
- Close the battery cover.	- Stäng batteriluckan.
When the product is running on batteries, they are Function abilities limited:	När produkten körs på batterier har den en begränsade funktionsförmåga:
- Time display will be switched off after 5 seconds. Press any key to switch on time display.	- Tidsvisningen stängs av efter 5 sekunder. Tryck på valfri knapp för att aktivera tidsvisning.
- Alarm function is available.	- Alarmfunktionen är tillgänglig.
- Radio is available.	- Radion är tillgänglig.
- All light functions are unavailable in battery mode	- Alla belysningsfunktioner är inte tillgängliga i batteriläge

Setting current time

When the power is connected, the hours indication starts to blink

Hours Setting:

Use \oplus \ominus to adjust hour

To confirm press

Minute Setting:

Use \oplus \ominus to adjust minute

To confirm press

If the indication is stopped touch again.



12H-24H-format

Press key to switch the time format between 12H and 24H

12H

AM or PM will appear on time display.



Changing current time

Touch button

The hours indication starts to blink.

Hours Setting:

Use \oplus \ominus to adjust hour

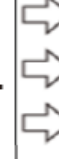
To confirm press

Minute Setting:

Use \oplus \ominus to adjust minute.

To confirm press

If the indication is stopped touch again.



Intensity of time display

Press key to select the display intensity



Low


















HIGH



OFF




EN	SE
Setting current time	Ställa in aktuell tid
When the power is connected, the hours indication starts to blink	När strömmen är ansluten, börjar tiden för timvisning blinka
Hours Setting:	Inställning av timmar:
Use \oplus \ominus to adjust hour	Använd \oplus \ominus när du ska justera timmen
To confirm press	När du ska bekräfta tryck
Minute Setting:	Inställning av minut:
Use \oplus \ominus to adjust minute	Använd \oplus \ominus när du ska justera minuter
To confirm press	När du ska bekräfta tryck
If the indication is stopped touch again.	Om indikationen är stoppad, tryck på igen.
12H-24H-format	12-timmars- och 24-timmarsformat
Press key to switch the time format between 12H and 24H	Tryck på knappen för att växla tidsformat mellan 12-timmarsklocka och 24-timmarsklocka
12H AM or PM will appear on time display.	12-Timmarsklocka visar AM eller PM i tidsfönstret.

<i>Changing current time</i>	<i>Ändra aktuell tid</i>
Touch  button	Tryck på  knappen
The hours indication starts to blink.	Timindikeringen börjar blinka.
Hours Setting:	Inställning av timmar:
Use   to adjust hour	Använd   när du ska justera timmen
To confirm press 	När du ska bekräfta tryck 
Minute Setting:	Inställning av minut:
Use   to adjust minute.	Använd   när du ska justera minuter.
To confirm press 	När du ska bekräfta tryck 
If the indication is stopped touch  again.	Om indikationen är stoppad, tryck på  igen.
<i>Intensity of time display</i>	<i>Tidsfönstrets intensitet</i>
Press  key to select the display intensity	Tryck på  knappen för att välja intensiteten på fönstret
LOW	LÅG
HIGH	HÖG
OFF	AV

Simulerad belysning för soluppgång

När alarmtiden är inställd, slås belysningen förväckning på 30 minuter före alarmtiden med en låg ljusstyrka och ökar gradvis. Vid tiden för alarmet kommer ljusstyrkan att vara full. Det naturliga ljudet eller radion spelas i 2 minuter vid tiden för alarmet.

Under väckning för spelning av alarm

- Tryck på  knappen för att sätta alarmet i snooze-funktionen för 5 minuter intervall. Efter 5 minuter kommer larmet att spelas igen i 2 minuter. Tryck valfri knapp utom  för att slå av ljudet.
- Tryck och håll  för att stänga av belysningen för väckning.


FM Radio
 Touch (FM) button to turn on/off. Press and hold button for 3 seconds to auto scan.

All available FM channels will be scanned and saved automatically.

Touch (+) (-) to select an FM station.
 Press (volume) key to choose volume level 1-15.
 Note: time display isn't indicated when Radio is turned on.



Setting the alarm wake-up time
 Touch (alarm) button to switch on/off alarm mode.
 (bell) symbol appears/disappears on clock display.




Press and hold (alarm) button to set alarm.

The hours indication starts to blink.

Hours Setting:
 Use (+) (-) to adjust hour.
 To confirm press

Minute Setting:
 Use (+) (-) to adjust minute.
 To confirm press

If the indication is stopped touch (alarm) again.











Nature sounds
 Press (music) key to select the alarm sound
 Use (+) (-) to select 1-7 sounds. Press (music) to confirm selection.


Each sound (1-6) will play 5 sec before you choose.



When 7 is selected the last played radio station will be played as wake up sound
 Press (volume) Key to select volume level 00-15

EN	SE
FM Radio	FM-radio
Touch (FM) button to turn on/off. Press and hold button for 3 seconds to auto scan.	Tryck på (FM) knappen för att slå på/av. Håll knappen intryckt i 3 sekunder för automatisk avsökning.
All available FM channels will be scanned and saved automatically.	Alla tillgängliga FM-kanaler avsöks och sparas automatiskt.
Touch (+) (-) to select an FM station.	Tryck på (+) (-) för att välja en FM-station.
Press (volume) key to choose volume level 1-15.	Tryck på (volume) knappen för att välja nivån för ljudvolymen 1-15.
Note: time display isn't indicated when Radio is turned on.	Notera! Tidsvisning är inte angivet när radion är påslagen.
Setting the alarm wake-up time	Ställa in alarmet för väckningstiden
Touch (alarm) button to switch on/off alarm mode.	Tryck på (alarm) knappen för att slå på/av alarmläget.
(bell) symbol appears/disappears on clock display.	(bell) symbolen visas/försvinner i klockans urtavla.
Press and hold (alarm) button to set alarm.	Tryck och håll (alarm) knappen för att ställa in alarm.
The hours indication starts to blink.	Timindikeringen börjar blinka.

Hours Setting:	Inställning av timmar:
Use ⊕⊖ to adjust hour.	Använd ⊕⊖ när du ska justera timmen.
To confirm press	För att bekräfta tryck på
Minute Setting:	Inställning av minut:
Use ⊕⊖ to adjust minute.	Använd ⊕⊖ när du ska justera minuter.
To confirm press	För att bekräfta tryck på
If the indication is stopped touch  again.	Om indikationen är stoppad, tryck på  igen.
Nature sounds	Naturljud
Press  key to select the alarm sound	Tryck på  knappen för att välja alarmljudet
Use ⊕⊖ to select 1-7 sounds. Press  to confirm selection.	Använd ⊕⊖ för att välja 1-7 ljuden. Tryck på  för att bekräfta valet.
Each sound (1-6) will play 5 sec before you choose.	Varje ljud (1-6) spelar upp i 5 sekunder innan du väljer.
When 7 is selected the last played radio station will be played as wake up sound	När 7 är vald spelar den upp senast spelad radiostation som väckningsljud
Press  Key to select volume level 00-15	Tryck på  knappen för att välja nivån för ljudvolymen 00-15

Setting the Sunset time

Touch  to switch on/off sunset mode

/ symbol appears/disappears on time display.

Press and hold  to set
The hours indication starts to set.

Hours Setting:

Use ⊕⊖ to adjust hours. To confirm press 

minute setting:


Use ⊕⊖ to adjust minute. To confirm press 



Light

Touch  to switch on the light

Use ⊕⊖ to adjust the level (1-10) of the brightness




Second touch of  will switch on automatic color changing mode

Use ⊕⊖ to select color: Green, Red, Blue, Purple, Orange, Indigo

Third touch ⊕⊖ to switch off the light


EN































Setting the Sunset time

Touch  to switch on/off sunset mode / symbol appears/disappears


SE

Ställa in tiden för solnedgång

Tryck på  för att slå på/av läget för solnedgång. / Symbolen

on time display.	visas/försvinner i tidsfönstret.
Press and hold  to set	Tryck och håll  för att ställa in
The hours indication starts to set.	Tiden för timvisning ställs in.
Hours Setting:	Inställning av timmar:
Use   to adjust hours. To confirm press 	Använd   när du ska ställa in timmar. För att bekräfta tryck på 
minute setting:	Inställning av minut:
Use   to adjust minute. To confirm press 	Använd   när du ska justera minuter. När du ska bekräfta tryck 
Light	Lampa
Touch  to switch on the light	Tryck på  att släcka belysningen
Use   to adjust the level (1-10) of the brightness	Använd   för att justera nivån (1-10) för ljusstyrkan
Second touch of  will switch on automatic color changing mode	Tryck en andra gång  och den slår på automatisk läget för byte av färg
Use   to select color: Green, Red, Blue, Purple, Orange, Indigo	Använd   för att välja färg: Grön, Röd, Blå, Lila, Orange, Indigoblå
Third touch   to switch off the light	Tryck en tredje gång   för att släcka belysningen

Simulerad belysning för solnedgång

 30 minuter innan tiden för solnedgång, tänds belysningen med 100% ljusstyrka och därefter minskas ljusstyrkan gradvis och släcks vid solnedgången.

Under solnedgången är belysningen tänd och du kan: Trycka och hålla  för att släcka belysningen.

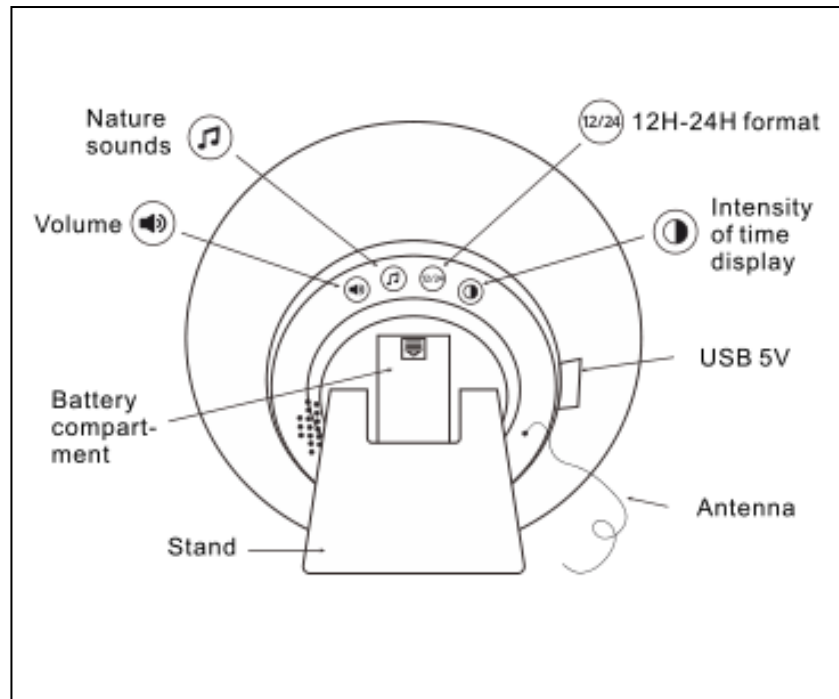
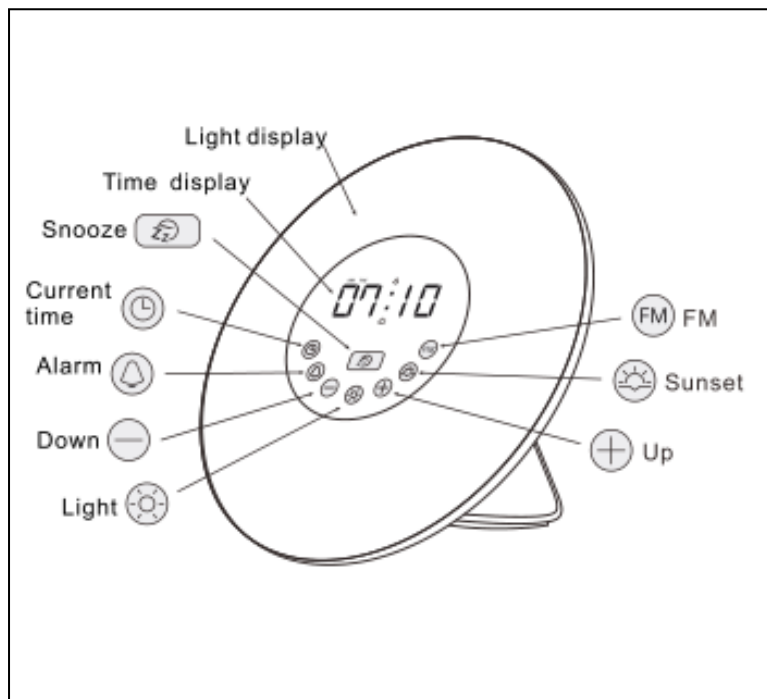
Beskrivning

- * LED-visning av tid i 12-timmars och 24-timmarsformat
- * Simulerad soluppgång med belysning för väckning
- * Simulerad belysning för solnedgång
- * 6 naturljud för att vakna
- * Sänglampa
- * Vitt ljusflöde: 73LM
- * Ljusstyrka med 10 nivåer
- * 6 färgad belysning + vit belysning
- * Automatiskt byte av färgbelysning
- * FM-radio med antenn
- * 15 nivåer av ljudvolym
- * Tryckläge
- * Strömförsörjning: DC 5V; 2xAAA batterier; USB-kabel.

OBS: När batteriet är svagt, kanske produkten inte fungerar korrekt.

Byt ut batteriet med nytt batteri.





EN	SE
Light display	Belysningsfönster
Time display	TID-display
Snooze	Snooze
Current time	Aktuell tid
Alarm	Larm
Down i	Ned i
Light	Lampa
FM	FM
Sunset	Solnedgång
Up	Upp
Nature sounds	Naturljud
Volume	Volym
Battery compartment	Batterifack
Stand	Stativ
12H-24H format	12-timmars- och 24-timmarsformat
Intensity of time display	Tidsfönstrets intensitet

USB 5V	USB 5V
Antenna	Antenn



VARNING

- * Tryck inte på två eller flera knappar samtidigt
- * För att undvika felintervall vid varje tryck ska varje beröring vara längre än 1 sekund.
- * Om en funktionsstörning uppstår, ska enheten kopplas bort i 3 sekunder.
- * Om batterierna inte används under en längre tid ska de plockas ur.
- * När batterispänningen är låg, kommer apparaten att starta om och samtliga inställningar går förlorade. Byt ut mot nya batterier.
- * Adaptorn är endast avsedd att användas med den här produkten. Använd inte adaptorn för att ladda andra enheter som t.ex. mobil telefonen.



VARNING

MED ENSAMRÄTT, UPPHOVSRÄTT DENVER ELECTRONICS A/S

DENVER®

www.denver-electronics.com



Elektriska och elektroniska apparater innehåller material, komponenter och ämnen som kan vara farliga för din hälsa och miljön, om avfallsmaterialet (förbrukad elektrisk och elektronisk utrustning) inte hanteras korrekt.

Elektrisk och elektronisk utrustning markeras med en överkorsad soptunna, så som visas ovan. Denna symbol indikerar att elektrisk och elektronisk utrustning inte ska bortskaffas med hushållsavfallet, utan ska bortskaffas separat.

Alla kommuner har etablerat uppsamlingsställen där elektrisk och elektronisk utrustning och batterier antingen kan lämnas in kostnadsfritt på återvinningsstationer eller hämtas från hushållen. Vidare information finns att tillgå hos din kommuns tekniska förvaltning.

Importör:

DENVER ELECTRONICS A/S

Omega 5A, Soefte

DK-8382 Hinnerup

www.facebook.com/denverelectronics